

ZMLUVA

o spolupráci na výskumnom projekte

*uzatvorená podľa § 269 ods.2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:*

Univerzita Komenského v Bratislave, Lekárska fakulta

Špitálska 24, 813 72 Bratislava

IČO: 00397865

DIČ: 2020845332

Zastúpená: prof. MUDr. Juraj Payer, PhD., MPH, FRCP, FEFIM, dekan

Pracovisko zodpovedná za realizáciu zmluvy: Ústav epidemiológie LF UK

Kontaktná osoba: prof. MUDr. Alexandra Bražinová, PhD, MPH

Kontakt: e-mail.: alexandra.brazinova@fmed.uniba.sk

(ďalej len „**Fakulta**“)

Regionálny úrad verejného zdravotníctva Bratislava

Ružinovská 8, 820 09 Bratislava

IČO: 00607436

DIČ: 2020878123

Zastúpená: Mgr. Eva Fitzová, MPH, regionálna hygienička a generálna tajomníčka
služobného úradu

Kontaktná osoba: Mgr. Zuzana Klinčáková

Kontakt: e-mail: ba.klincakova@uvzs.sk

(ďalej len „**Úrad**“ alebo „**RÚVZ BA**“)

Čl. I

Úvodné ustanovenia

- Fakulta v rámci svojich vedeckých výskumných aktivít realizuje projekt s názvom „Terénne aktivity a skrining vybraných pohlavne a krvou prenosných infekcií v komunitách Ukrajincov postihnutých vojnovým konfliktom, ktorí našli útočisko na území Slovenskej republiky“, ktorý je prierezovou, observačnou štúdiou zdravotného stavu populácie ukrajinských občanov zdržiavajúcich sa v Bratislavskom kraji, zameranú na sledovanie vybraných sexuálne a krvou prenosných infekcií (ďalej len „**Projekt**“).
- Hlavným cieľom Projektu je diagnostikovať a predchádzať šíreniu syfilisu, HIV, VHB a VHC infekcií medzi odídencami z Ukrajiny, zdržiavajúcimi sa v Bratislavskom kraji.
- Na zabezpečenie realizácie Projektu potrebuje Fakulta ako riešiteľská organizácia osloviť potenciálnych účastníkov z cieľovej skupiny, ktorou je populácia ukrajinských občanov zdržiavajúcich sa v Bratislavskom kraji, (ďalej len „**Účastníci štúdie**“) s úmyslom poskytnúť im možnosť zúčastniť sa vedeckého výskumu, ktorý je súčasťou Projektu.

4. Jedným z cieľov Projektu, je aj zabezpečenie aktivít podpory zdravia a výchovy k zdraviu definovaných v rámci Projektu.
5. Úrad v rámci svojej činnosti realizuje aj vzdelávacie aktivity zamerané na podporu a osvetu v oblasti verejného zdravia; aktivity realizované na základe tejto zmluvy a v súvislosti s Projektom úzko súvisia so zameraním činnosti Úradu.
6. Zmluvné strany sa rozhodli uzatvoriť túto zmluvu za účelom spolupráce pri dosahovaní verejnoprospešného cieľa, ktorým je rozširovanie informácií v oblasti zvyšovania kvality verejného zdravia.

Čl. II

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je Spolupráca zmluvných strán pri realizácii meraní vybraných fyziologických parametrov, zaznamenávanie vybraných informácií a realizácia aktivít podpory zdravia a výchovy k zdraviu, ktoré sú súčasťou Projektu vo vzťahu k Účastníkom štúdie (ďalej len „Aktivity“).
2. Aktivity podľa ods. 1 budú zmluvnými stranami realizované výhradne vo vzťahu k Účastníkom štúdie, ktorých definícia je uvedená v čl. I ods. 3 tejto zmluvy.
3. Aktivity, ktoré sú predmetom spolupráce zmluvných strán podľa tejto zmluvy sa uskutočnia dňa 15.11.2023 v priestoroch Asistenčného centra pomoci (Bottova 7, 811 09 Bratislava)
4. V rámci realizácie Aktivít sa Úrad zaväzuje:
 - a) zrealizovať meranie vybraných fyziologických parametrov (predovšetkým meranie BMI, podielu viscerálneho tuku, cholesterolu, glykémie, kyseliny močovej, hladiny oxidu uhľnatého v tele a hodnôt systolického a diastolického krvného tlaku).
 - b) zabezpečiť prístrojové a technické vybavenie určené pre realizáciu meraní uvedených v písmene a),
 - c) zabezpečiť personálne zabezpečenie pre realizáciu meraní uvedených v písmene a),
 - d) zabezpečiť zaznamenanie nameraných hodnôt z meraní podľa písm. a) do dotazníka poskytnutého Fakultou a zabezpečiť získanie a zaznamenanie ďalších údajov o Účastníkoch štúdie do dotazníka v súlade s ods. 6 tohto článku zmluvy,
 - e) zrealizovať poradenstvo v oblasti zdravého životného štýlu,
 - f) zrealizovať poradenstvo v oblasti zdravého sexuálneho života.
5. Fakulta sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje:
 - a) zabezpečiť organizáciu podujatia na ktorom budú prebiehať Aktivity spolupráce podľa tejto zmluvy,
 - b) zabezpečiť skriningové testy na detekciu syfilisu, HIV, HBV a HCV,
 - c) zabezpečiť personál pre realizáciu testovania podľa písm. b),
 - d) zabezpečiť dotazníky pre zaznamenávanie údajov a informácií o Účastníkoch projektu.

6. **Všetky údaje Účastníkov štúdie budú zaznamenávané ako anonymné údaje, teda nebude na ich základe možné identifikovať konkrétnu fyzickú osobu, ktorej patria. Do dotazníka s údajmi o Účastníkovi štúdie nebude zaznamenávané meno Účastníka štúdie , rodné číslo a ani iné údaje, ktoré by mohli viesť k identifikácii konkrétneho Účastníka štúdie.**
7. Zmluvné strany sa dohodli, že žiadnej zo zmluvných strán nevzniká na základe tejto zmluvy nárok na odmenu; týmto nie je dotknutý nárok na refundáciu nákladov Úradu na spotrebný materiál podľa ustanovenia čl. II ods. 9 tejto zmluvy.
8. Účastníkom štúdie nebude za účasť na Projekte poskytovaná žiadna odmena.
9. Na základe tejto zmluvy sa Fakulta zaväzuje Úradu refundovať náklady na spotrebný materiál spotrebovaný v súvislosti s meraním fyziologických parametrov Účastníkov štúdie podľa tejto zmluvy, a to v sume 1000,00 eur. Refundácia podľa predchádzajúcej vety bude Úradu uhradená na základe faktúry vystavenej úradom.

Čl. III

Informovanie dotknutých osôb v súlade s § 19 zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon č. 18/2018 Z.z.“)

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje dotknutých osôb, ktoré spracúvajú a naďalej budú spracúvať na účely uzatvorenia, prípadne plnenia predmetu tejto zmluvy (ďalej len „osobné údaje“) budú spracúvať v súlade so zákonom č. 18/2018 Z.z..
2. Účelom spracúvania osobných údajov je uzatvorenie a plnenie predmetu tejto zmluvy.
3. Právnym základom pre spracúvanie osobných údajov podľa § 13 ods. 1 písm. b) zákona č. 18/2018 Z.z. je predzmluvný a zmluvný vzťah.
4. Zmluvné strany budú využívať osobné údaje výlučne na účel, na ktorý ich získali, nebudú ich zverejňovať, sprístupňovať, alebo poskytovať tretím stranám, s výnimkou tých subjektov, ktorým sú v súlade s platnou legislatívou Slovenskej republiky a Európskej únie povinné ich sprístupniť alebo poskytnúť. Osobné údaje nebudú prenesené do iných krajín mimo územia Slovenskej republiky a Európskej únie.
5. Dotknuté osoby majú voči zmluvným stranám právo požadovať prístup k osobným údajom a namietat' ich spracúvanie podľa §21, právo na opravu osobných údajov podľa § 22, právo na výmaz osobných údajov podľa § 23, právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov podľa § 24 a právo podať návrh na začatie konania podľa § 100 zákona č. 18/2018 Z.z..
6. Zmluvné strany budú spracúvať osobné údaje iba počas doby trvania účelu a v rozsahu nevyhnutnom na splnenie účelu ich spracúvania. Dokumenty s osobnými údajmi v elektronickej forme budú po skončení účelu spracúvania z elektronických médií vymazané a dokumenty v listinnej forme budú zlikvidované s výnimkou tých, ktoré musia byť v súlade s platnou legislatívou Slovenskej republiky naďalej uchovávané počas trvania ich úložnej doby podľa zákona č. 395/2002 Z.z. o archívoch a registratúrach v znení neskorších predpisov.
7. Údaje o Účastníkoch štúdie budú v súlade s čl. II ods. 6 tejto zmluvy pri ich zaznamenávaní anonymizované a vo forme anonymizovaných údajov budú zo strany Úradu ďalej poskytnuté na spracovanie Fakulte.

Čl. IV

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda nasledujúcim dňom po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
2. Táto zmluva je vyhotovená troch vyhotoveniach, z ktorých Fakulta obdrží 2 vyhotovenia a Úrad obdrží 1 vyhotovenie.
3. Všetky zmeny a doplnky k tejto zmluve musia byť urobené formou písomného, očíslovaného dodatku k tejto zmluve a ich platnosť je podmienená súhlasom oboch zmluvných strán.
4. Právne vzťahy zmluvných strán výslovne neupravené touto Zmluvou sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
5. Ak by niektoré ustanovenia Zmluvy mali byť neplatnými už v čase jej uzavretia, alebo ak sa stanú neplatnými neskôr po uzavretí tejto Zmluvy, nie je tým dotknutá platnosť a účinnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy. Namiesto neplatných ustanovení Zmluvy sa použijú ustanovenia, ktoré sú obsahom a účelom najbližšie obsahu a účelu tejto Zmluvy a vôľ strán vyjadrenej pri jej uzavretí.
6. Zmluvné strany sa zaväzujú, že akékoľvek spory, ktoré by mohli v súvislosti so zmluvou medzi zmluvnými stranami vzniknúť, budú riešené predovšetkým vzájomnou dohodou a až v prípade neúspešnosti budú predložené na konečné riešenie súdnou cestou.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a ten predstavuje ich skutočnú a slobodnú vôľu zbavenú akéhokoľvek omylu. Svoje prejavy vôle obsiahnuté v Zmluve zmluvné strany považujú za určité a zrozumiteľné, vyjadrené nie v tiesni a nie za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany na znak svojho súhlasu s obsahom zmluvy túto zmluvu podpísali.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Za Fakultu:

Za RÚVZ BA:

.....
prof. MUDr. Juraj Payer, PhD,
MPH, FRCP, FEFIM
Dekan
Univerzita Komenského v Bratislave,
Lekárska fakulta¹

.....
Mgr. Eva Fitzová, MPH
regionálna hygienička a generálna
tajomníčka služobného úradu
Regionálny úrad verejného zdravotníctva
Bratislava